

Donnerstag, den 27. August 1936

Nr. 234

Jahrgang 14

Oplata pocztowa uiszczona ryczałtem.

Einzelnummer 10 Groschen

Lodzer

# Wolkszeitung

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei Polens

Volkswille  
für Oberschlesien

Schriftleitung und Geschäftsstellen:  
Lodz, Petritauer Straße 109

Telephon 136-90 — Postscheck-Konto 63-508

Kattowitz, Plebiscytowa 35; Bielsk, Republikanala 4, Tel. 1294

Volksstimme

Bielitz-Biala u. Umgebung

## Schwere Niederlage der Rebellen bei Jrum

Ein Großangriff der Aufständischen auf Jrum blutig zurückgeschlagen.

Den dagegen, 26. August. Seit Mittwoch morgen 7 Uhr donnern an der Front von Jrum — San Sebastian ununterbrochen die Geschützsalven der aufständischen Truppen. Obwohl dichten Nebel jede Sicht auf über 1000 Meter unmöglich macht und der starke Bodenbeschaffenheit besonders die Fliegertätigkeit sehr behindert, haben die Luftstreitkräfte der Rebellen doch den ganzen Vormittag über das große Gebiet mit zahlreichen Bomben belagert. In den Mittagsstunden scheinen größere Flugzeuge angegriffen zu haben, was aus dem Motorengeräusch und den wesentlich größeren Bomben zu erkennen ist, deren Einschläge nahe der französischen Grenze liegen. Es sitzen die Häuser von dem Explosionsdruck und das ungeheure Krachen der Einschläge beunruhigt die Einwohner, daß sich eines der Flugzeuge bei der schlechten Sicht irren und Bomben auf französisches Gebiet fallen lassen könnten. Die französische Polizei hat alle Maßnahmen ergriffen, um den Übergang bewaffneter Abteilungen nach Frankreich zu verhindern. Eine schwere Geschützbatterie der Streitkräfte der Linkspartei hat in den Kampf eingegriffen. Das Maschinengewehr- und Infanteriefeuer, das von zahlreichen Handgranatenexplosionen begleitet wird, kommt von den Jrum vorgelagerten Bergen langsam aber ständig näher.

Man nimmt an, daß es sich bei den Kämpfen am Beginn des schon seit längerer Zeit angeständigen Großangriffs der Aufständischen auf Jrum — San Sebastian handelt. Aus der Richtung von San Sebastian ist der Donner schwerer Einschläge zu hören. Nähere Einzelheiten über den Kampfverlauf liegen bisher noch nicht vor.

Paris, 27. August. Zu dem Kampf um Jrum meldet ein Sonderberichterstatter der Agentur Havas aus Vitrion, daß es den Regierungstruppen gelungen sei, den Angriff der Aufständischen auf Jrum zurückzuweichen. Lediglich drei besetzte Häuser, die sogenannte Punita, die Lodienka und die ePnes, seien von der Vollständig ausgegeben worden. Auf den übrigen Teilen der Front hätten die Regierungstruppen über ihre Verteidigungsstellungen halten können.

Wie der Sonderberichterstatter weiter meldet, seien gegen 15.30 Uhr zwei Granaten auf dem französischen Ufer des Bidassoa-Flusses eingeschlagen. Die Erhöhung und der Aufstand seien so stark gewesen, daß kleinere Häuser des Ortes Vitrion davon betroffen worden seien.

Die Aufständischen hätten dann gegen 19 Uhr ihren Angriff eingestellt.

### Die Angreifer in die Flucht geschlagen!

Jrum, 26. August. Das Komitee "Fronte Popular" veröffentlichte abends nachstehenden Bericht: Seit den frühen Morgenstunden war die Front Jrum — Gaindizquette auf einer Länge von 13 Kilometern Gegenstand eines wilden Angriffs, an welchem reguläre polnische Truppen sowie faschistische Soldaten und Karlisten teilnahmen. Nach sechsstündigem Kampf waren die Aufständischen in wilder Flucht davon, 200 Tote auf dem Kampfplatz zurücklassend. Die Regierungstruppen haben einen Toten und drei Verletzte zu beklagen. Aufständische Flugzeuge bombardierten die Zivilbevölkerung von Jrum und Lezo, wobei ein Mann und drei Kinder verlegt wurden. Regierungsluftzeuge griffen mit Erfolg aufständische Truppenteile an, die sich zu einer geschlossenen Front zusammenzuziehen suchten.

### Vormarsch gegen Granada und Cordoba

Madrid, 26. August. Die Regierungstruppen befinden sich weiterhin im Vormarsch gegen Granada, Cor-

doba und andere Städte, die sich noch in den Händen der Aufständischen befinden.

### Für matellose Verteidigung der Republik!

Madrid, 25. August. In der spanischen Linkspresse werden Ernahmungen und Aufrufe zur Aufrechterhaltung der Disziplin gedruckt, zur Zusammenarbeit und Vermeidung von Rivalitäten, die letzten Endes nur den Nationalisten zugute kommen. Einer der Sozialistenführer verlangt dringend einen gemeinsamen Oberbefehl für die Streitkräfte der Madrider Regierung und verurteilt die zusammenhangloren Einzelaktionen vieler Unteroffizier aufs schärfste. Aehnliche Schlussfolgerungen stellt die anarchistische Organisation "CNT" auf, die ihre Mitglieder dringend auffordert, alle überflüssigen Waffen ab-

zuliefern, damit diese an die Front geschickt werden können, wo sie ebenso wie Munition dringend benötigt würden. „Mit Maschinengewehren im Kaffeehaus zu sitzen“, so heißt es in diesem Aufruf, „sei eines roten Kämpfers unwürdig. Alle Männer gehören an die Front!“

Selbständige Haussuchungen und Verhaftungen durch Milizangehörige dürfen nicht mehr vorgenommen werden.

Madrid, 26. August. Die Standgerichte in Barcelona und Madrid zeigen ihre Tätigkeit gegen die Organisatoren der Aufstandsbewegung fort. In Barcelona wurden 4, in Madrid 5 Todesurteile gefällt. Das katalanische Justizministerium hat eine Volksjury geschaffen, der je 12 Geschworene angehören. Dadurch sollen Fälle von Lynchjustiz sowie illegale Verhaftungen und Hinrichtungen terroristischer Art verhindert werden. Auch die zügliche Haussuchungen ist ein neues Reglement geschaffen worden. Es werden Untersuchungskommandos gebildet, die allein ermächtigt sind, verdächtige Personen zu verfolgen.

## Über 1 Million Mann deutscher Heeresstand.

Anziehen der Steuerstrafe die Folge.

Berlin, 26. August. Durch die Verlängerung der aktiven Militärdienstzeit in Deutschland dierte der Friede des deutschen Heeres auf über eine Million Mann gebracht werden, modurch der Stand des deutschen Heeres von 1914 überholt ist.

Der Erlass über die Verlängerung der aktiven Militärdienstzeit wirft zahlreiche Probleme auf. Mit Rücksicht auf die Neueinstellung von ungefähr einer halben Million Mann erwartet man für den Herbst die Aussteilung vieler neuer, zumal technischer Formationen. Es ist nicht zu übersehen, daß der Reichsstaat damit eine erhebliche Mehrbelastung erfahren wird, die wohl nur durch ein abermaliges Anziehen der Steuerstrafe wird ausgeglichen werden können. Die deutsche Daseinsnot wurde bereits durch die Presse darauf aufmerksam gemacht, daß es „besser ist, für den Frieden große Opfer zu bringen, als im bolschewistischen Chaos zu versinken“. Andererseits dürfte aber die Verlängerung der Dienstzeit der deutschen Wirtschaft einen gewissen Auftrieb geben, da mehrere 100 000 Mann mit einem Schlag dem Arbeitsmarkt entzogen werden und die Industrie neue Rüstungsaufträge für Waffen, Bekleidungsstücke und Kasernenbauten erwarten kann.

Vorläufig läßt sich nur feststellen, wie die reichsdeutsche Presse die Verlängerung der militärischen Dienstzeit von einem auf zwei Jahre aufnimmt, nicht aber, wie sich die Bevölkerung mit ihr absindet wird. Die Presse folgt der Direktive, daß Deutschland die Verlängerung der Dienstzeit, welche die Heeresstärke verdoppeln soll, zu seiner Verteidigung braucht. Die bolschewistische Gefahr sei — diese Fiktion wird aufrecht erhalten — unmittelbar geworden, nachdem angeblich der Bürgerkrieg in Spanien auf bolschewistische Unterstützung zurückgeht und auch in Frankreich bedenkliche Zustände herrschen. Die Blätter sprechen von rotem Imperialismus und von drohender Weltrevolution, gegen die sich Deutschland schützen müsse. Aber nicht allein Sowjetrußland habe seine Armee vermehrt, sondern alle Nachbarstaaten Deutschlands seien gegenüber dem Reich im Vorteil, vor allem diejenigen, die mit Sowjetrußland Verträge abgeschlossen haben. Frankreich und die Tschechoslowakei hätten eine längere Dienstpflicht als Deutschland, und zwar behaupten viele Blätter fälschlich, daß die Dienstzeit in Frankreich und anderwärts zwei Jahre betrage, ebenso wie in Sowjetrußland. Derlei Angaben charakterisieren das Bestreben, Deutschlands Lage in den Augen seiner Bevölkerung als bedroht erscheinen zu lassen.

### Pariser Reise Rydz-Smiglys beschleunigt

Infolge der Verlängerung der Militärdienstzeit in Deutschland.

Die Abreise des Generalinspekteurs der Armee Rydz-Smigly nach Paris, die ursprünglich für den 6. September angesetzt war, wird nach Informationen aus unterschiedenen Kreisen neuerdings beschleunigt worden. General Rydz-Smigly wird bereits am 28. August nach Paris reisen, um an den französischen Manövern teilzunehmen. Er wird von dem Chef des Generalstabes, Brigadegeneral Stachiewicz, und einer Anzahl höherer Offiziere begleitet werden.

In gewissen Warschauer politischen und diplomatischen Kreisen wird die Beschleunigung der Reise Rydz-Smiglys mit dem Dekret Hitlers über die Verlängerung der Militärdienstzeit in Verbindung gebracht. Die Vergrößerung des Effektivstandes des Reichsheeres, so wird erklärt, erfordere auch von Polen gemäß der neuen Lage rasche Entschlüsse.

### Gewitterwolke von Gdingen.

Der „Kurier Poznański“ schreibt: „Gdynia ist heute das Zentrum der größten Arbeitslosenfrage in Polen. Nicht mehr als 30 Prozent der gesamten Einwohnerschaft

haben Arbeit. Die Lage ist beunruhigend, denn niemand hat Hoffnung, daß die Katastrophe gemildert wird. Die Baubewegung ist stillgelegt. Aus Budgetgründen ist der Ausbau des Hafens eingestellt worden. Die Warenumschläge schrumpfen infolge der Einschränkungsmaßnahmen zusammen. Die Folgen der politischen und militärischen Aktionen, die unter solchen wirtschaftlichen Voraussetzungen unternommen werden, können sehr bedrohlich sein. Die Gefahr hat nicht nur lokalen Charakter. Von Gdynia zieht eine Wolke heraus, die ein Gewitter über ganz Polen entfesseln kann.“

### Sonntag Gordon-Bennet-Flug.

Am Sonntag, dem 30. September, erfolgt auf dem Motorotower Flugfeld in Warschau der Start zu dem alljährlich veranstalteten internationalen Freiballon-Wettbewerb um den Pofal Gordon-Bennetts. Den Sieg bei diesem Wettbewerb hat bereits drei Jahre hintereinander Polen errungen, weshalb auch die Veranstaltung des diesjährigen Wettbewerbs wieder von Polen ausgesetzt. An dem diesjährigen Wettbewerb nehmen 10 Ballons teil, und zwar drei polnische, drei deutsche, zwei belgische und je ein französischer und schweizerischer. Der Start des ersten Ballons erfolgt um 16 Uhr, worauf die anderen in Abständen von 10 Minuten folgen.

## Dr. Schachts Mission in Paris.

Besprechungen mit Leon Blum und anderen Mitgliedern der Regierung.

Paris, 26. August. Der deutsche Reichskanzler Dr. Schacht stellte heute früh dem Präsidenten der Bank von Frankreich, Labeyrie, eine Visite ab, worauf dieser zu Ehren Dr. Schachts ein Essen gab. An dem Essen nahmen u. a. Ministerpräsident Leon Blum, Außenminister Delbos, Finanzminister Vincent Auriol, Wirtschaftsminister Spinasse, Handelsminister Bastid, der deutsche Botschafter Graf Wittschek teil. Nach dem Essen hatte Dr. Schacht eine Konferenz mit dem Ministerpräsidenten Blum und anderen Mitgliedern der französischen Regierung.

An dem Abendessen, das der deutsche Botschafter in Paris am Mittwoch zu Ehren Dr. Schachts in der deutschen Botschaft gab, nahmen von französischer Seite Außenminister Delbos, Finanzminister Vincent Auriol, Wirtschaftsminister Spinasse, Handelsminister Bastid, der Gouverneur der Bank von Frankreich Labeyrie und der politische Direktor des Außenministeriums Bargeton teil.

In französischen maßgebenden Kreisen wie auch in der Presse wird dem Besuch Dr. Schachts große Bedeutung beigemessen.

### Briefwechsel Thorres-Blum.

Im Zusammenhang mit der Teilnahme Blums am Empfang Dr. Schachts.

Paris, 26. August. Der Generalsekretär der kommunistischen Partei, Thorres, hat an den Ministerpräsidenten Leon Blum ein Schreiben gerichtet, in dem er seine Bewunderung darüber zum Ausdruck bringt, daß an dem Frühstück zu Ehren Dr. Schachts mehrere Minister, darunter der Außenminister und der Ministerpräsident selbst, teilgenommen haben. Thorres hat dies v. a. als mit der Würde Frankreichs nicht im Einklang bezeichnet.

Ministerpräsident Blum hat Thorres mit einem ebenso ausführlichen wie sehr höflich gehaltenen Schreiben geantwortet. Er versichert darin, daß die Volksfrontregierung nicht zulasse, was der Würde Frankreichs Abbruch tun könnte. Wer die Regierung wisse auch, daß die Organisation des Friedens eine der Bedingungen der französischen Sicherheit sei. Deshalb wolle die Regierung in keinem Augenblick — selbst nicht am Tage nach der Verlängerung der Dienstzeit in Deutschland — sich Verhandlungen entziehen, die auf wirtschaftlichem und finanziellem Gebiet wie auf politischem eine allgemeine Regelung der europäischen Beziehungen erleichtern könnten.

### Danzig wieder vor dem Völkerbundrat

Genf, 26. August. Das Völkerbundsekretariat veröffentlichte die vorläufige Tagesordnung der 93. ordentlichen Ratssitzung, die am 18. September beginnt. Als politisch wichtige Angelegenheiten stehen darauf der Lo-carnovvertrag und — unter der Überschrift „Verwirklichung der Grundsätze des Völkerbundpakt“ — die Frage der Völkerbundreform. Hierzu soll der Generalsekretär auf Grund der von Frankreich auf der letzten Tagung der Versammlung angeregten und vom Rat beschlossenen Umfrage bei den einzelnen Regierungen der Septemberveranstaltung einen Bericht vorlegen. Der Rat als oberer Exekutivorgan ist gleichfalls mit der Angelegenheit besetzt. Bekanntlich ist aber bis jetzt nur von Frankreich eine Antwort beim Generalsekretariat eingegangen.

Genf, 26. August. Das Völkerbundsekretariat veröffentlichte heute die ergänzende Tagesordnung der bevorstehenden Tagung des Völkerbundrates. Der einzige Ergänzungspunkt der Tagesordnung betrifft den im Zusammenhang mit dem Besuch des deutschen Kreuzers „Leipzig“ in Danzig eingetretenen Zwischenfall.

tat, der fiktive Schöpfer dieser Politik, neben Bucharin der wichtigste kommunistische Publizist. Tomski, der langjährige Vorsitzende des Allrussischen Gewerkschaftsrates, der Schöpfer der kommunistischen Gewerkschaftsbewegung, einer der ältesten Schüler Lenins, hat seinem Leben ein Ende gemacht. Tomski, ein alter Metallarbeiter, gehörte zu den ehrlichsten aus der alten Garde.

Nach dem Todesurteil für Sinowjew-Kamenew und Genossen und nach der Veriegung in den Anklagezustand von Bucharin-Radek-Nykolow ist kein Zweifel mehr darüber möglich, daß Stalin die Ausrottung der gesamten alten Garde des Bolschewismus betreibt. Stalin, der heute als unumschränkter Herrscher Russlands geltet kann, will seiner Herrschaft eine neue Unterlage geben: er soll nicht mehr als Führer der Partei, als Nachfolger Lenins, über die Sowjetunion herrschen, sondern in seinem Rechte. Nicht mehr die Parteiideologie soll über die Geschichte des Reiches entscheiden, sondern einzig und allein der Wille des „Führers“. Die Parteiorganisation mag als ein wichtiger Teil des Staatsapparates weiter funktionieren, aber die Seele soll der Partei genommen werden, die lebendige Überlieferung, die in den Persönlichkeiten der alten Führer verkörpert ist.

### Trotski kündigt Rache an.

Oslo, 26. August. Nach der Vollstreckung des Urteils im Moskauer Prozeß erklärte Trotski: Den Klägern blieb nur die Möglichkeit, die Angeklagten hinrichten. Falls dieser oder jener von den Angeklagten begnadigt worden wäre, wären sie in der Lage gewesen, die SPZL zu zerreißen. Deshalb wurden alle zum ewigen Schweigen verurteilt. Ich aber, den sie als Hauptschuldigen hinstellen wollten, bleibe am Leben. Meine sogenannte terroristische Tätigkeit soll hauptsächlich in Frankreich, Dänemark und Norwegen betrieben worden sein. Die Verbrechen, deren ich angeklagt wurde, sind in diesen Ländern strafbar. Ich habe daher das Recht, zu fordern, daß an mir die Gerechtigkeit vollzogen werden wird. Ich habe aber gleichzeitig die Pflicht, eines der größten Verbrechen der Geschichte zu enthüllen und zu rächen.

### Plötzlicher Tod des Redakteurs Stipczynski

Gestern früh ist in Paris der dort in Presseangestellten weilende Redakteur des Regierungsbüros „Kurjer Poranny“ und Sejmabgeordneter Wojciech Stipczynski plötzlich gestorben.

Red. Stipczynski hatte kürzlich, wie berichtet, in seinem Blatt einen Artikel veröffentlicht, in welchem er die Presse und die Journalisten Polens aufrichtig beschimpfte, was in der polnischen Presse gegen ihn einen Sturm der Entrüstung auslöste. Stipczynski war zum Leiter der Propagandastelle bei der Regierung назначен, deren Schaffung demnächst erfolgen soll.

### Leert sorgfältig die Brieftaschen,

befor ihr nach Danzig fährt.

Bei der Devisenkontrolle in Dirschau wurde bei einem Fabrikanten aus Kolo ein protestierter Wechsel aus dem Jahre 1931 gefunden und dessen Besitzer, obwohl er nachweisen konnte, daß der Wechsel wertlos war, wurde ins Gefängnis eingeliefert — wegen Devisenschmuggel — und erst nach 8 Tagen gegen Entlastung einer hohen Kavution freigelassen. Ein Krakauer Kaufmann wurde wegen des Vergehens, unausgefüllte Wechselblätter mit sich zu führen, ebenfalls „eingestellt“ und erst gegen Kavution auf freien Fuß gesetzt. Nicht unwichtig ist, daß es in Danzig überall polnische Wechselformulare zu kaufen gibt. Worin also das Vergehen des Krakauers bestanden hat, daß weiß der liebe Himmel und unsere Zollbehörde. Etliche Frauen machten mit dem Gefängnis Bekanntschaft, weil sie versucht hatten, etliche Obligationen der Nationalanleihe mit ins Ausland zu nehmen. Der „J. Kurjer Codzienny“, der über diese Vorfälle berichtet, fragt, ob die polnische Behörde daran glaube, daß man diese Anleihen im Ausland loswerden könnte.

Gesetz sind dazu da, daß sie beachtet werden, aber die Beamten des Staatsapparates müssen so handeln, daß sie nicht sinnlos werden.

### Regelung des deutsch-österreichischen Waren- und Touristenverkehrs.

Berlin, 26. August. Heute wurden in Berlin zwei zwischen Deutschland und Österreich abgeschlossene Abkommen veröffentlicht. Das erste Abkommen betrifft die Betreibungen, die aus dem gezeitigen Waren- und Transferverkehr hervorgehen. Das Abkommen tritt in sechs Tagen in Kraft und kann monatlich gekündigt werden. Das zweite Abkommen betrifft den Touristenverkehr zwischen Deutschland und Österreich und enthält verschiedene Erleichterungen in diesem Verkehr. Das Abkommen ist zunächst bis zum 30. September 1937 abgeschlossen worden und erfährt eine automatische Verlängerung, falls es vorher nicht gekündigt wird. Mit der Veröffentlichung dieser Abkommen finden auch die Beschränkungen in dem Verkehr zwischen beiden Ländern ihr Ende.

## Die letzten Stunden der 16 Hingerichteten

Weitere radikale Maßnahmen gegen die Trotzkisten.

Moskau, 26. August. Erst jetzt dringen Einzelheiten über die Urteilsvoorstreckung der 16 Trotzkisten in die breitere Öffentlichkeit. Nach sowjetischem Gesetz darf die Exekution höchstens 72 Stunden nach dem Urteilspruch erfolgen. Diese Gnadenfrist wurde von verschiedenen führenden kommunistischen Persönlichkeiten dazu benutzt, von Stalin die Begründigung der Verurteilten zu erwirken. Sogar Kalinin und Liwinow sollen bei Stalin vorstellig geworden sein. Auch die Witwe Lenins, Krupitskaja, setzte sich bei Stalin für die Verurteilten ein — ohne Erfolg. Gegen 11 Uhr nachts osteuropäischer Zeit (1 Uhr), vom 24. zum 25. August, versammelte sich das Zentrale Ausführungskomitee der Sowjetunion, dem die Gnadengesuche der zum Tode verurteilten Kommunisten übergeben worden waren. Stalin, obwohl Mitglied dieses Ausschusses, war nicht anwesend, er wartete im Nebenzimmer auf den Beschluß. Gegen Mitternacht ergab sich Staatsanwalt Wyszyński in Begleitung des Vorsitzenden des Tribunals, Ulrich, zu den Verurteilten, denen der Beschluß des Zentralkomitees mitgeteilt wurde: die Gnadengesuche wären abgelehnt worden. Gleichzeitig wurden sie aufgefordert, sich für die Hinrichtung fertigzumachen.

Die Nachricht von der Ablehnung der Gnadengesuche übte auf die Angeklagten keine größere Wirkung aus, nur Natan Turie wurde ohnmächtig. Kamieniew bat um die Erlaubnis, sich von seiner Schwester, der Frau des Mitverurteilten Sinowjew, verabschieden zu dürfen. Die Bitte wurde ihm gewährt.

Im Gefängniskorridor war ein langer Tisch aufgestellt worden, an dem die Verurteilten ihre letzte Mahlzeit einnahmen. Das Mahl dauerte eine Stunde. Die Angeklagten waren in guter Stimmung. Sinowjew brachte einen Toast auf die Sowjetunion aus.

Um 2 Uhr russischer Zeit wurden die Verurteilten auf den Hof des SPZL-Gebäudes geführt. Der Hof war von auf Kraftwagen aufgestellten Scheinwerfern grell beleuchtet. Die Verurteilten wurden in vier Gruppen erschossen. Kamieniew und Sinowjew hielten sich an die Hände gefaßt. Natan Turie erlitt einen Nervenzusammenbruch und bat auf den Knien um Gnade. Um 2.30 Uhr war die Hinrichtung vollzogen. Auf Kraftwagen wurden die Leichen nach dem Krematorium gebracht.

Die Namen der Erschöpfen lauten: Sinowjew, Kamieniew, Jawdokimow, Smirnow, Balajew, Mraczkowski, Ter-Waganjan, Dreher, Koleman, Reingold, Pidol, Olberg, Berman-Turie, Fritz David, Turie Moses, Turie Natan.

12 der Hingerichteten waren jüdischer Nationalität.

### Trotzkisten im Staatsverlag!

Neue Verhaftungen und Maßregelungen.

Moskau, 26. August. Die Sowjetpresse ist in den letzten Tagen voll von Nachrichten und Befehlen

aus allen Teilen der Sowjetunion, in denen neue Entlassungen von Angehörigen der ehem. Rechts- oder Linksopposition gemeldet werden. In der meisten Fällen wurden gegen die betreffenden Personen Disziplinarverfahren eingeleitet. Allein in den Moskauer Blättern konnte man in den letzten Tagen 119 Fälle zählen, in denen gegen oft masgebliche Parteimitglieder wegen oppositioneller Tätigkeit vorgegangen wurde. Der „Pravda“ zu folge, soll die SPZL in Biatigorsk im Nordkaukasus in diesem Zusammenhang sogar sowjeckindliche Anklage gefunden haben.

Die „Pravda“ deckt in ihrer Mittwochsausgabe „Trotzkisten im Moskauer vereinigten Staatsverlag“ auf. Bekanntlich war der frühere Rechtsoppositionelle Tomski, der dieser Tage Selbstmord verübte, Leiter des Staatsverlags. Nunmehr bezichtigt die „Pravda“ den Leiter des sozialökonomischen Sektors des Staatsverlags Tarczynski, dessen Stellvertreter Milejowski, ferner den Sekretär Radek und den Rektor der Moskauer Universität Friedland sowie zahlreiche andere im Staatsverlag tätige Personen oppositioneller Umtriebe und des Missbrauchs von Verlagsgeldern. Das Blatt betont dabei, daß die Liste der Parteiseinde und der zweifelhaften Elemente, die in dem Verlag Unterschlupf gefunden hätten, noch lange nicht erschöpft sei. Viele der Beschuldigten wurden bereits verhaftet.

Moskau, 26. August. In Moskau geht ein Gericht um, das von der Verhaftung des Kommandanten des Leningrader Militärbezirks, des Kommandanten ersten Ranges Schaposchnikow wissen will. In offiziellen Kreisen wurde dieses Gerichtsbericht weber in Abrede gestellt, noch bestätigt.

Ghenjo konnte weder eine Bestätigung noch Demontierung des Gerichts über die angebliche Verhaftung Nadeks erlangt werden, obgleich feststeht, daß der nächste Mitarbeiter Radek, Tiwol, sich schon im Gefängnis befindet.

Die Aktion gegen die kommunistische Partei der Sowjetunion geht weiter. Nach Sinowjew und Kamieniew, die als erste Mitarbeiter Lenins bei der Schaffung der bolschewistischen Partei gelten können, kommt die Reihe an Bucharin, Nykolow, Radek, Pjatakov, Kalanow, Serebrjakow. Das sind alles Sterne erster Größe in der Geschichte des russischen Bolschewismus, alles Leute, ohne die man sich die russische Revolution überhaupt nicht denken kann, Mitglieder der höchsten Partei- und Sowjetbehörden.

Nykolow ist jahrelang Vorsitzender des Rates der Volkskommissare, also Ministerpräsident, gewesen; Bucharin, der offizielle Ideologe der Partei, der anerkannte Erzieher der Sowjetjugend, dessen „ABC des Kommunismus“ in unzähligen Auflagen und in allen Sprachen der Welt verbreitet wurde; Radek, der erste Sowjetfachmann auf dem Gebiete der ausländigen Politik.

## Lodzer Tageschronik.

### Symbolisches Begräbnis

des Verwalters von „Lebrecht Müller“.

Wie berichtet, ist in der Fabrik von Lebrecht Müllers Erben in Ruda-Pabianicka ein Streik ausbrochen, wobei die Arbeiter die Fabrik besetzt halten. Der Konflikt beruht darauf, daß die Fabrikleitung 40 Arbeiter entlassen wollte, während sich die gesamte Belegschaft hiermit nicht einverstanden erklärte und Auszeitung der vorhandenen Arbeit auf alle Arbeiter verlangte. Die bisherigen Verhandlungen führen zu keinem Ergebnis.

Vorgestern kam es in der Portierstube der Fabrik in einem Zwischenfall mit dem Fabrikverwalter Jakubowski und dessen Sohn. Und zwar wollte der Sohn Jakubowski, obwohl er in der Fabrik nicht beschäftigt ist, auf das Fabrikgelände gelangen, woran ihn jedoch in der Portierstube befindlichen streitenden Arbeiter hinderten. Es kam zu einer Auseinandersetzung, in die auch der inzwischen hinzugekommene Vater Jakubowski mischte. Als die Arbeiter dann den jungen Jakubowski auf die Straße setzen wollten, zog dieser einen Revolver, der ihm jedoch abgenommen wurde. Darauf wurde sowohl der junge Jakubowski als auch der Fabrikverwalter von den Arbeitern auf die Straße gejagt.

Der Konflikt hat dadurch eine Verhärfung erfahren. Wie wir weiter erfahren, beschlossen die Arbeiter gestern den mißliebigen Fabrikverwalter Jakubowski symbolisch zu begraben. Es wurde eine Kiste in Sargform zusammengenagelt, die dann nach dem nahen Teich tragen und versenkt wurde.

### Beigelegte Lohnlisten.

In der vorigen Woche streikten die Arbeiter der Siegelierei von Häusler in Srebrna, weil ihnen die festständigen Löhne, die bereits eine sehr ansehnliche Summe erreicht hatten, nicht ausgezahlt wurden. Der Konflikt in Kenntnis gesetzte Arbeitsinspektor bewies die Angelegenheit dem Strafreferat und die Arbeiter nahmen die Arbeit wieder auf. Zu der Verhandlung vor dem Strafreferat ist es jedoch nicht gekommen, da die Firma die Verpflichtung übernahm, den Arbeitern die Lohnrückstände binnen jeabs Wochen auszuzahlen. 2000 Złoty hat die Firmenleitung den Arbeitern sofort ausgezahlt, die Auszahlung des Restes erfolgt wöchentlich Ratenzahlungen.

Auf ähnliche Weise wurde der Konflikt beim Van Eisenbach und Buhles in der Trampajowka gelöst. Auch hier waren die Arbeiter wegen Einhaltung des Lohnes in den Streik getreten, und die Angelegenheit wurde dem Strafreferat überwiesen. Doch in die Firma, die die Bauarbeiten leitet, den Arbeitern Rückstände bereits ausgezahlt, so daß es hier zu einer Verhandlung vor dem Strafreferat kommen wird.

### Horał vor dem Arbeitsgericht.

In der Fabrik von Horał in Ruda-Pabianicka entstand, wie berichtet, ein Konflikt, weil die Arbeiter seit bisherigen Tagesslohnes Alfordlohn verlangten. Aufmer im Arbeitsinspektorat stattgefundenen Konferenz stellte sich der Vertreter der Fabrikleitung bereit, Alfordsätze zu zahlen, weigerte sich aber, den Lohnunterschied für die Zeit vom 10. Oktober 1935 an nachzuholen. Der Arbeiterverband hat sich angesichts dessen geschlossen, im Namen der Arbeiter beim Arbeitsgericht erheben zu werden.

### Der Streik der Gobelinfabrik dauert an.

Gestern fand im Arbeitsinspektorat eine Konferenz Sachen der Gobelinfabrik, die Heimarbeit leisten. Die Streikenden verlangten Regelung der Arbeitsbedingungen und Erhöhung der Löhne. Die Konferenz hat zu keiner Einigung.

### Zwist wegen eines Fabrikdelegierten.

In der Fabrik von Cytryn, Wolborza 44, ist es gegen Entlassung des Arbeiterdelegierten zu einem Konflikt gekommen. In Sachen dieses Konfliktes findet keine Konferenz statt.

### Ein Lohnabkommen für die ganze Metallindustrie?

Ende Juli wurde bekanntlich für die gesamte Metallindustrie ein Lohnabkommen abgeschlossen. Von dem Vertrag wurden jedoch die mechanischen Schlossereien, Schmiede- und andere Werkstätten der Metallbranche nicht erfaßt, so daß die in diesen Betrieben beschäftigten Arbeiter den tarifmäßigen Lohn nicht erhalten. Diese Arbeiter sind nun mit der Forderung hervorgetreten, daß Lohnabkommen auch auf die Handwerksstätten ausgedehnt werde. In dieser Angelegenheit fand bereits eine Konferenz statt, die jedoch kein Ergebnis zeitigte. Eine neue Konferenz wurde für den 28. August festgesetzt.

### 30 000 „glückliche“ junge Paare.

Die Zahl der Eheschließungen hat in Polen in den letzten Jahren stets zugenommen: 1933 betrug sie 274000, 1934 277 000 und 1935 280 000. Auf das Tausend zweitwohner kommen in Polen im Jahre 1933 8,3 Eheschließungen.

## Bor Schulbeginn.

### Die Vorbereitungen der Stadtverwaltung und des Schulinspektorats. — Große Überlastung der Lehrerschaft. — Wann werden die deutschen Berufungen beantwortet?

Die Verteilung der schulpflichtigen Kinder auf die einzelnen Volksschulen in Lódz für das in der nächsten Woche beginnende neue Schuljahr ist vom Schulinspektorat im Einvernehmen mit der Bildungsabteilung der Stadtverwaltung bereits durchgeführt worden. Hierbei wurde auch die Belastung der Lehrer infolge der übermäßig hohen Kinderzahl in den einzelnen Klassen geprüft und über Maßnahmen beraten, um diejenige Belastung abzuholen. Die Schwierigkeit besteht hierbei jedoch darin, daß die Zahl der Lehreretats in Lódz zu gering ist. Die vom Lódz Lehrerverband zu Beginn der Ferienzeit bei den zentralen Schulstellen unternommenen Schritte um Zuweisung einer größeren Zahl von Lehreretats für die Stadt Lódz blieben erfolglos, denn nur fünf neue Etats wurden Lódz zugeteilt. Auf einen Lehrer werden in Lódz somit weiterhin 56 Kinder entfallen.

Diese Belastung der Lehrerschaft fällt noch nicht so ins Gewicht, wenn die Schulen über genügend große und helle Räume verfügen.ziemlich schlimm ist es in dieser Hinsicht im nördlichen Stadtteil bestellt, wo die Schulen fast ohne Ausnahmen in privaten Häusern untergebracht sind, und die Räume klein, dumpf und dunkel sind. Zwar hat die Stadtverwaltung in der Ferienzeit fast alle Schulräume renoviert, doch konnten neue, für Schulzwecke geeignete Gebäude nicht ausfindig gemacht werden. Das neue in der Małkiewiczastraße errichtete Schulgebäude soll erst am 1. Januar 1937 seiner Bestimmung übergeben werden.

Wie uns mitgeteilt wurde, ist ein Zusammense-

bruch des Schulwanges in Lódz nur Dank dem Umstande noch nicht eingetreten, weil in der letzten Zeit zahlreiche private Volksschulen entstanden sind. Während die Zahl der staatlichen Volksschulen in Lódz gegenwärtig 120 beträgt, in den letzten Jahren also gesunken ist, ist die Zahl der privaten Volksschulen auf 84 angewachsen. Die privaten Volksschulen wurden im vergangenen Schuljahr von 11 600 Kindern besucht.

Trotz der Schwierigkeiten verschiedener Art, ist es gelungen, alle für das neue Schuljahr angemeldeten Kinder in den staatlichen Volksschulen unterzubringen. Kinder, die noch keine Zuordnung erhalten haben bzw. die von den Eltern noch nicht angemeldet worden sind, werden die Zuordnungen noch bis zum 1. September erhalten.

Die in den letzten Jahren herausgegebenen Bestimmungen besagen, daß Kinder, die im laufenden Kalenderjahr 14 Jahre alt werden, im neuen Schuljahr nicht mehr in die Schule aufgenommen werden brauchen, falls es an Plätzen mangelt. In diesem Jahre beträgt die Zahl dieser Kinder in Lódz gegen 4000, die jedoch alle in den Schulen behalten werden sollen, um ihnen die Möglichkeit zu geben, den vollen Kursus der Volksschule zu beenden.

Was die Frage der Berufungen betrifft, die von den deutschen Eltern im Mai gegen die Zuordnung ihrer Kinder an polnische Schulen eingereicht wurden, so ist eine Antwort auf diese Berufungen, unseres Wissens, noch nicht eingetroffen. Auch in früheren Jahren wurden diese Berufungen erst in den letzten Tagen vor dem Schulbeginn beantwortet.

### Das Lódzer neue Stadtwappen.

Ein goldener Kahn auf rotem Feld.

In der Nummer 123 des "Monitor Polski" wurde eine Verordnung des Innenministers bekanntgegeben, die die seinerzeit vom Lódzer Magistrat vorgeschlagene Wappenänderung bestätigt. Das neue Wappen zeigt einen goldenen Kahn auf rotem Feld. Das Innenministerium hat dem Wojewodschaftsamml ein Bild des Wappens überhandt mit der Aufforderung, es der Stadtverwaltung zu übergeben. Das neue Stadtwappen wird mit Beginn des Jahres 1937 Verwendung finden.

### Wie lebt der kleine Mann in Polen?

Einen erschütternden Einblick in die Bescheidenen, ja ärmlichen und zum Teil weit unter dem Durchschnitt liegenden Lebensverhältnisse des „kleinen Mannes“ in Polen geben folgende Feststellungen über den Verbrauch an Nahrungsmitteln: In den Jahren 1930 bis 1933 wurden in Frankreich jährlich auf den Kopf der Bevölkerung 197 kg. Weizen verbraucht, in Deutschland 75, in Polen 51; Roggen: in Polen 159 kg., in Deutschland 110, in Frankreich 17, in Italien 4; Kartoffeln: Polen 932 kg., Deutschland 703, Frankreich 369, Bulgarien 11; Butter: Dänemark 58,5, England 47,9, Deutschland 23,2, im Süderübenland Polen 9,8; Kohle: England 3861, Deutschland 1923, im Kohlenlande Polen 957 kg.

### Neues Kühlsystem bei den Eisenbahnen.

Auf dem Gebiet der Eisenbahndirektionen von Krakau, Lemberg und Pomerellen werden gegenwärtig auf Veranlassung des Verkehrsministeriums Versuche gemacht, bei Kühltransporten an Stelle des bisher verwandten, gewöhnlichen Eisens sog. "Trockeneis" (verdichtete, wasserfreie Kohlensäure) zu benutzen, das aus den staatlichen Quellen von Krynica gewonnen wird. Bei einem günstigen Ergebnis dieser Versuche soll dieses neue Kühlsystem auf sämtlichen staatlichen Eisenbahnlinien zur Anwendung kommen.

### Ergänzende Aushebung.

Morgen, Freitag, antiert in der Perlsauer Straße Nr. 165 eine ergänzende Aushebungskommission für das Kreisergänzungskommando Lódz-Stadt II. Zu melden haben sich Angehörige des Jahrganges 1915 sowie älterer Jahrgänge, die bisher vor keiner Kommission gestanden und deren Verhältnis zum Militär noch nicht geregelt ist und die im Bereich der Polizeidirektionen 1, 4, 6, 7, 10, 12, 13 und 14 wohnen und eine schriftliche Forderung der Stadtstarostei erhalten haben.

### Einheitliche Preise für Kunstdünger.

Die Umjästeiger im Handel mit Kunstdünger wurde bisher in Polen je nach den Gegenden sehr ungleichmäßig bemessen, was zur Folge hatte, daß auch die Preise nicht gleichmäßig waren. Jetzt wurden die landwirtschaftlichen Organisationen davon in Kenntnis gesetzt, daß demnächst eine einheitliche Regelung der Steuer für das ganze Land und was damit zusammenhängt: eine Gleichschaltung der Preise erfolgen werde.

### Der Nachtdienst in den Apotheken.

Stędel, Limanowskiego 37; Janickiewicz, Aleja King 9; Stanislawowicz, Pomorska 91; Borlowski, Bagdadzka 45; Gluchowski, Narutowicza 6; Hamburger Glowna 50; Pawłowski, Petralaner 307.

### Wer mit Kindern eine Reise tut

soll zuvor diesen Aufzug lesen.

Das Kind von heute pflegt seine erste Reise sehr früh zu machen — häufig trifft man in den Eisenbahnen Kinder, die erst wenige Wochen alt sind. Ganz kleine Kinder machen auf der Fahrt selbst auch gar keine Hindernisse, wenn sie nicht zufällig ihren "Schreittag" haben. Überhaupt kann man sagen, daß, wenn ältere Kinder unbedeutliche Abteilgenossen sind, fast immer die Eltern daran schuld haben. Man muß sich an dem letzten Tage vor der Abreise so verhalten, daß die Kinder nicht überreizt werden. Vor allem darf man sie nicht durch allerlei Erzählungen und Vorbereitungen nervös machen. Je weniger die Kinder vor der Abreise aus dem gewohnten Gleise kommen, um so günstiger ist es. Am Abend vor der Abreise sollen die Kinder früh zu Bett gebracht werden, damit sie sich richtig auschlafen können. Am anderen Morgen muß man sie rechtzeitig wecken, damit sie nicht zu hasten brauchen. Vielmehr soll alles so zugehen, wie die Kinder es gewöhnt sind.

Die Erwachsenen sollen die Reise so gut vorbereitet haben, daß es nicht im letzten Augenblick noch ein Durcheinander gibt. Vollkommen Ruhe der Umgebung pflegt das Kind sehr günstig zu beeinflussen. Wer selber zappelig und nervös ist, braucht sich nicht zu wundern, wenn das Kind auf der Reise schwierig und reizbar ist.

Es ist gar nicht so falsch, für unterwegs ein kleines „Neberraschungspaket“ mitzunehmen, — irgend eine kleine Freude für die Kinder, ein Spielzeug, das ihnen die Stunden der Fahrt vertreibt, die, nachdem der erste Reiz der Neuheit verflogen ist, erfahrungsgemäß sehr lang zu werden pflegt. Aber eine Puppe, die man an- und ausziehen kann oder irgend ein Geduldspiel, vielleicht auch ein Büchlein mit Rätseln, die dem Alter des Kindes angepaßt sind, wird sie beglücken. Es geht ja schließlich den Erwachsenen auch so, daß sie dankbar sind für eine Unterbrechung des Reise-Erlebens.

Die Kinder auf irgend eine Weise zu beschäftigen, ist besser für sie, als wenn sie unausgelebt aus dem Fenster sehen oder gar in der Zugluft stehen und sich den Wind um die Ohren wehen lassen. Bücher sollte man aber Kindern möglichst nicht geben, das ist für die Augen zu anstrengend; viele Erwachsene bekommen Kopfschmerzen, wenn sie während der Fahrt lesen, das gleiche ist natürlich bei Kindern der Fall. So angenehm es also wäre, sich die Zeit mit Lesen vertreiben zu können, so man doch lieber darauf verzichten.

### Trinkt kein rohes Wasser, keine rohe Milch!

#### Vorsicht mit Bettlern!

In die Wohnung der Zofia Przybyla, Lewa 16, kam ein Mann und bat um ein Almosen. Die Frau ging in die Küche, um dem Manne einen Teller Suppe zu bringen. Als sie dann zurückkehrte, war der Mann verschwunden und hatte zwei Mäntel vom Kleiderhalter geklaut.

#### Wegen kommunistischer Tätigkeit wurden verhaftet:

der 38jährige Stefan Mistaszek aus Czadz, der 35jährige Gamil Kopel, wohnhaft Zagiewicza 25, die 30jährige Halina Wajs, Andrzeja 34, Józef Pisini, Liba Hole und Josef Szylinger, alle drei aus Warschau.

**Vorsichtsmaßnahmen gegen Hundetollwut.**

In der letzten Zeit wurden in Lódz mehrere Personen von tollwütigen Hunden gebissen. Die betreffenden Personen mußte daher ins Pasteurinstitut nach Warschau geschafft werden. Im Zusammenhang mit der ansteigenden Tollwutgefahr in Lódz haben die Verwaltungsbehörden Maßnahmen getroffen, um einer Ausbreitung der Krankheit vorzubeugen. Vor allem wurde den Polizeiorganen die Bestimmung in Erinnerung gebracht, wonach Besitzer von Hunden, die frei in den Straßen herumlaufen oder ohne Maulkorb geführt werden, zur Verantwortung gezogen werden sollen. Außerdem soll der Abdecker die Straßen der Stadt öfter durchfahren.

**Mißglückt.**

Eine Polizeipatrouille überraschte gestern nacht in der Tatrzańska 50 einen Dieb, als dieser eine Ladentür mittels eines Nachschlüssels öffnen wollte. Der Dieb der festgenommen wurde, erwies sich als ein Jan Kurek, ohne bestimmten Wohnort. Er wurde ins Arrestotal abgeführt.

**Selbstmordversuch eines Arbeitslosen.**

In seiner Wohnung in der Pionkowska 4 unterzog der arbeitslose 29 Jahre alte Kazimierz Strzyzowski einen Selbstmordversuch durch Trinken von Salzsäure. Der Lebensmüde wurde in bewußtem Zustand aufgefundene. Die Ursache der Verzweiflungstat ist große Not.

**Ein unehrlicher Insassent.**

"Nationalsozialistische Propaganda" sollte ihn vor der Strafe retten.

Vor dem Lódzer Bezirksgericht hatte sich ein gewisser Armin Theodor Kretschmer wegen Unterlassungen von 1800 Złoty zu verantworten. Kretschmer war bei dem Vertreter der Leipziger Firma "Dohme und Baier" für Lódz, Berthold Anders, als Insassent beschäftigt. Durch Fälschung von Quittungen eignete sich Kretschmer nach und nach 1800 Złoty an. Als die Missbräuche entdeckt wurden, schrieb Kretschmer an die Firma "Dohme und Baier" nach Leipzig, daß er das Geld für nationalsozialistische Propaganda in Lódz verwendet habe und bat, ge-

gen ihn keine Strafanzeige zu erstatten. Anders überließ die Angelegenheit aber dem Staatsanwalt und Kretschmer wurde unter Anklage gestellt. Kretschmer wurde zu einem Jahr Gefängnis verurteilt.

Wegen eines ähnlichen Vergehens hatte sich vor dem Bezirksgericht der 30jährige Adolf Golawski zu verantworten, der als Insassent der Großdrogerie von Jan Blaszczyk, Petrikauer 93, 2220 Błoty unterlag. Golawski wurde gleichfalls zu einem Jahr Gefängnis verurteilt.

**Bestraftes Zuhälterpaar.**

Vor dem Lódzer Bezirksgericht hatten sich gestern die 20jährige Agnieszka Jendrzejewska und der 36jährige Marek Skramarski wegen Zuhälterei zu verantworten. Die Verhandlung fand hinter verschlossenen Türen statt. Die beiden hatten im Hause Babianicka ein geheimes Freudenhaus eingerichtet und daraus Nutzen gezogen. Das Urteil lautete für die Jendrzejewska auf ein Jahr und für den Skramarski auf zwei Jahre Gefängnis.

**Wegen unterlaubten Bauens verurteilt.**

In diesem Sommer wurden mehrere Personen zur Verantwortung gezogen, weil sie Bauarbeiten ausführten, ohne hierzu berechtigt zu sein. 11 Personen hatten sich wegen dieses Vergehens vor dem Starostengericht zu verantworten und wurden mit Geldstrafen von 10 bis 50 Złoty belegt.

**Schwere Strafe für einen Dieb.**

In der Nacht zum 20. April bemerkte ein Polizist in der Petrikauer auf den Dächern zwischen der Zamienhosa und Andrzejka einen Mann, der sich dort in geheimnisvoller Weise zu schaffen mache. Der nächtliche Dachgast wurde festgenommen. Er erwies sich als der lang gesuchte und vielfach vorbestrafe Berufsdieb Josef Korzenowski. Gestern hatte sich der 41jährige Korzenowski vor dem Lódzer Bezirksgericht zu verantworten und wurde zu 3 Jahren Gefängnis, 10 Jahren Schluß und zur Unterbringung in die Winstadt für unverbesserliche Verbrecher in Koronowo verurteilt.

**Es geht vorwärts!****Ein Mahnruf der Bezirksleitung der DSAP.**

Dieses Jahr hatten die freien Gewerkschaften keine "Ferien" zu verzeichnen. Im Gegenteil. Gerade auf die Monate Mai, Juni, Juli und August entfielen wichtige Aktionen, die sowohl die Vertrauensmänner wie auch die Sekretäre voll in Anspruch nehmen. Man kann ohne Übertreibung sagen, daß in diesen Monaten die Aktivität in unserem Industriebezirk eine sehr große war.

Die Vertrauensmänner der DSAP, die gleichzeitig Vertrauensmänner der Klassengewerkschaften sind, hatten alle Hände voll zu tun.

Der Zustrom zu den Gewerkschaften, der im März aufseiten des Jahres begonnen hat und noch immer in vortreter Welle erfolgt, erhöhte in kurzer Zeit die Mitgliederzahl so, daß wir bereits den Stand vom Jahre 1929 (als die Krise begann) erreicht haben. Viele Organisationen, die wegen Mitgliederchwundes in ihrer Tätigkeit beeinträchtigt waren, wurden wieder mit großem Erfolg aufgebaut. Noch mehr: Wir können mit Genugtuung feststellen, daß verschiedene Gewerkschaftsgruppen, die bisher in Bielitz nicht Fuß fassen konnten, in letzter Zeit Boden gewonnen

**Wir gehen in die Breite.**

Die Tatsache, daß die totgesagte sozialistische Arbeitserbewegung erwacht und erstaunt ist, diese Tatsache kann nicht mehr von unseren Gegnern verleugnet werden.

Unsere Radern sind wieder voll. Räge und erfolgreich wird in allen gewerkschaftlichen Organisationen gearbeitet. Wir gehen in die Breite, unaufhaltsam, wie im November 1919 nach Kriegsende.

Ältere Geroßen werden sich erinnern, daß wir in den letzten zwei Jahrzehnten mehrfach den Zustrom, aber auch die Abwanderung erlebt haben. Diese Erfahrung legt uns Pflichten auf: Es genügt nicht allein das organisationelle Erfassen der Arbeitermassen. Auch dann nicht, wenn sie in den Gewerkschaften und sozialistischen Par-

teien organisiert sind. Es muß ein inniges, unzerbrechbares Band zwischen den Arbeitern geschaffen werden, das Band der Geschäftsgemeinschaft. Dieser Band kann nur dadurch geschaffen werden, daß wir in die Tiefe gehen werden,

dass wir den Arbeitern die sozialistische Erziehung, die sozialistische Erkenntnis geben.

Die Erfolge, ganz besonders die materielle Erfolge — wir erzielen sie in allen Streiks und Aktionen — pflegen ein Gefühl der Befriedigung zu erzeugen. Erfolge blenden. In dem Glauben, daß der Marsch sich fortsetzen wird, von Erfolg zu Erfolg, erlahmt der idealistische Schwung. Den Kampfesifer und Schwung kann nur die Erkenntnis aufrechterhalten, die lehrt, daß nur der Sozialismus alle Nöte lösen und beseitigen wird.

Diese Erziehungsarbeit, das ist die Arbeit der sozialistischen Partei. Selbstverständlich kann diese Ausklärungsarbeit nur dann von Erfolg gekrönt sein, wenn sie gemeinsam mit den Klassengewerkschaften und unseren Kulturorganisationen geleistet wird.

Dieser Frage, die jedem Zwecke wird die nächste Bezirkskonferenz der DSAP gewidmet sein. In dieser Konferenz werden die aktuellen Fragen unseres Bezirkles zur Sprache kommen, damit für die nächste Zukunft eine einheitliche Taktik eingeschlagen werden kann. Diese Bezirkskonferenz soll den Aufbau und die Belebung für die Arbeit des nächsten Jahres geben. Es werden daher zu dieser Bezirkskonferenz nicht nur die gewählten Delegierten, sondern auch sämtliche Mitglieder unserer Gemeindevertretungen wie auch der Kulturorganisationen eingeladen werden. Die Vorstände der Volksorganisationen und der Kulturvereine müssen schon jetzt Vorbereitungen treffen, damit die Bezirkskonferenz vollzählig besucht wird und tatsächlich den Aufbau zur weiteren gedeihlichen Entwicklung unserer Partei bildet.

führen. Die Leitung, Beaufsichtigung, die reichliche gute Belohnung und Unterhaltung, die ausgezeichnete Lage des Heimes, alles das hat zur Erholung der bedürftigen Kinder beigetragen.

Diese gelungene Hilfsaktion sollte bei vielen das Interesse wecken und Anlaß dazu geben, den Verein in jeder Hinsicht zu unterstützen, damit derselbe in Zukunft noch leistungsfähiger werde.

**Ein Dankbarer.**

Achtung, Gauvorstandsmitglieder! Dienstag, den 1. September, findet um 5 Uhr nachmittags in der Redaktion eine Sitzung des Gauvorstandes der Arbeitergesangsvereine statt. Die Vorstandsmitglieder werden erwartet, vollzählig zu erscheinen.

**Die Einbrecher von Gajduchel**

vom Kreisgericht in Teleshc verurteilt.

Vor dem Kreisgericht in Teleshc wurde die Strafhandlung gegen die Einbrecher statt, die im April 1936 in das Sportwarengeschäft Gajduchel in Bielitz eingebrochen waren und von dort eine größere Anzahl Waffen und Munition stahlen.

Verurteilt wurden: Tadeusz Teofil, 25 Jahre, aus Mikołów Nr. 63 im Bezirk Bielitz, zu dreieinhalb Jahren Gefängnis und Verlust der bürgerlichen Rechte auf die Dauer von 5 Jahren; Stanisław Józef, 24 Jahre, aus Bielsk, Bezirk Bielsk, zu zweieinhalb Jahren Gefängnis und Verlust der bürgerlichen Rechte auf die Dauer von 5 Jahren; Wiktor Józef, 24 Jahre, aus Bielsk, Bezirk Bielsk, zu vier Jahren Gefängnis mit halbjähriger Bewährungsfrist; Antoni Swiergala, 42 Jahre, aus Bielsk, Bezirk Bielsk, zu 22 Jahren Gefängnis und Verlust der bürgerlichen Rechte auf die Dauer von 5 Jahren; Stefan Józef, 21 Jahre alt, aus Bielsk, Bezirk Bielsk, zu 6 Monaten Gefängnis und 20 Złoty Geldstrafe, wegen Absichtiger Schleierei.

Pryster Ludwig, 36 Jahre alt, Bäcker von Bielitz in Mikołów, wurde wegen nachlässiger Schleierei zu 50 Złoty Geldstrafe verurteilt.

**Das Los armer Kinder.** Die 16 Jahre alte Stefala Dorota, die 15 Jahre alte Stefala Maria und die 13 Jahre alte Stefala Rosalia aus Swientochowice kamen nach Bielitz, um hier Arbeit zu suchen. Diese jungen Mädchen nirgends ein Nachtlager gefunden, wollten sie in den Klosettanslagen im Postgebäude übernachten, wurden hier aber von den Beamten aufgefangen, welche die Polizei verständigten, die sich dann die Mädchen annahm.

Im Kino "Rialto" läuft gegenwärtig der Film "Pat und Mat" als Heimatfilm.

**Oberschlesien.****Entschiedene Sprache der Oheim-Delegatschaft.**

In einer Delegatschaftsversammlung der Oheimgruppe bei Kattowitz beschäftigte man sich mit der Lage im Bergbau und faßte den Beschuß, sich sofort an die Bergarbeiterkommission der Gewerkschaften zu wenden, damit diese Schritte unternehme, um die auf den Betriebsrätekongressen gefassten Beschlüsse durchzuführen. In erster Linie handelt es sich um die Arbeitszeitverkürzung im Bergbau auf sechs Stunden, seit die Sanierung der Tarnowitzer Knappsschacht, die seitdem mit der Regierung und den Unternehmern vereinbart worden ist und eine Verschärfung der Bergbaulege, bezüglich der Sicherheiten für die Arbeiterschaft. Der Diskussion wurde hervorgehoben, daß es an der Reihe sei, den Arbeitgebern zu beweisen, daß man sich nicht der Nazis herumführen lasse. Falls die Resolutionen der Betriebsrätekongresse nicht bald durchgeführt werden will die Belegschaft in einen Generalstreik treten.

**Ein Autounfall bei Nikolai.**

Ein von Kattowitz nach Nikolai heimkehrender Kraftwagen geriet auf der Chaussee in der Nähe von Nikolai ins Schleudern, so daß der Chauffeur die Gewebe über den Wagen verlor. Der Wagen stürzte die Böschung hinab und erlitt einen erheblichen Schaden. Der Chauffeur und sein Begleiter kamen mit dem Schrecken davon.

**Einbruch bei einem Notar.**

Mittels Nachschlüssel wurde am Montag ein schwerer Einbruch in die Wohnung des Notars Stefanek in Tarnowitz am helllichten Tage verübt. Den Einbrechern fielen Kleidungs- und Schmuckstücke im Werte von einigen tausend Złoty in die Hände.

**Ein Tobschtschtsanfall.**

Ein gewisser Franz Burczyk aus Siemianowice, 35 Jahre alt, erlitt während eines Spaziergangs einen Tobschtschtsanfall und stürzte sich auf den pensionierten Steiger Renzschmidt, dem er mehrere schwere Schläge versetzte. Fußgänger befreiten Renzschmidt und hielt Burczyk fest, bis er ins Spital überführt werden konnte. Auch Renzschmidt mußte ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen. Der Vorfall rief hier das größte Aufsehen hervor, da B. als gesunder, normaler Mensch galt.

**Blutige Schlägerei.**

Heinrich Gavron und sein Freund Veneti aus Schoppinitz waren sich schon lange gram. Als Veneti am Montag mit seiner Frau den Weg an der Uthemanstraße passierte, stürzte sich Gavron mit einem Stock auf einer Baumstange auf Veneti, dem er erhebliche Verletzungen beibrachte, auch einige Rippen brach. Die Polizei mußte die Polizei herbeirufen, die den Vorfall registrierte und Veneti ins Spital überführte. Gavron wurde verhaftet.

**Bielitz-Biala u. Umgebung.****Verdienter Dank!****Zuschrift an den Verein "Arbeiter-Kinderfreunde".**

Nachdem die diesjährige Ferienaktion des Vereins "Arbeiter-Kinderfreunde" in Bielitz ihren Abschluß gefunden hat, und mein Kind beim dreiwöchigen Aufenthalt im Ferienheim in Wapienica sich gut erholt hat, glaube ich im Namen aller derjenigen Eltern, die ihre Kinder zur Erholung im Ferienheim hatten, zu sprechen, wenn ich dem Vorstande des Vereins für die Einleitung dieser Aktion bestens danke. Ganz besonderer Dank gebührt allen denjenigen, welche sich der Mühe unterzogen hatten, die Ferienaktion praktisch an Ort und Stelle durchzu-

## Neuer Korruptionsstandal innerhalb der Noziführung.

Nach Kube — Görlicher.

Berlin, 26. August. Wie versautet ist vorigen Abend der Berlinerstellvertretende Gauleiter der DAP, Staatsrat Görlicher, verhaftet worden. Verhaftung steht im Zusammenhang mit dem Fall Oberpräsidenten Kube, von dem es jetzt heißt, daß sich in der Festung Küstrin in Haft befindet. Da es auch bei Görlicher um Korruption handelt, ist Standal in der nationalsozialistischen Partei unüberhinaus sehr groß. Der Ruf nach einer gründlichen Reinigung gewisser Zentralstellen wird immer lauzumal der Parteitag bevorsteht. Die Parteileitung nicht allerdings, daß man in der Verhaftung so prominenten Persönlichkeiten wie Kube und Görlicher einen weis dafür erblicke, daß die Partei keine Schonungen lassen und überall durchzugehen entschlossen sei, sich Korruptionserscheinungen zeigen. Es hat wenig Wahrscheinlichkeit, daß die Fälle Kube und Görlicher vor ordentlichen Gerichte kommen.

## Bild der Araberaufland in Palästina beendet?

Jerusalem, 26. August. Nach Jerusalem kehrte die Delegation der Araber zurück, die in London britischen Regierung die arabischen Forderungen überbracht hat. Die Ankunft der Delegation wurde von einer großen Menge Araber erwartet. Der Führer der Delegation, Jamal Hussein, hielt an die Versammlungen eine Ansprache und erklärte, daß die Sache der Araber richtig darstelle, da die Mehrheit der britischen öffentlichen Meinung und die maßgebenden englischen Kreise gegenüber den arabischen Wünschen eine wohlwollende Haltung einnehmen.

Heute trat das arabische Streikkomitee zusammen. Schlüsse wurden nicht gefaßt. Man will vielmehr zuerst die Rückkehr des Außenministers des Irak, Nuri al-Sa'ida, abwarten, der nach Ägypten gefahren ist.

## Russischer Protest in Tokio

gen Übersteigung russischen Gebiets durch japanische Flugzeuge.

Moskau, 26. August. Soß berichtet aus Chodat: In der letzten Zeit ereigneten sich zahlreiche Fälle, in denen japanische Flugzeuge an der mandschurischen Grenze das sowjetische Gebiet überslogen. Zwischen dem 13. und 23. August waren allein 5 solche Fälle zu verzeichnen. Am 23. August drang ein japanisches Flugzeug sogar 15 Kilometer auf Sowjetgebiet vor. Der sowjetrussische Botschafter in Tokio und der Generalkonsul in Charbin sind abgezogen worden, wegen dieser Vorfälle Protest einzulegen.

## Aus Welt und Leben.

"Hindenburg" meidet Spanien.

Berlin, 26. August. Das Luftschiff "Hindenburg", das Donnerstag früh von dem Flug- und Landesthof Frankfurt a. Main seine vierte Südamerikafahrt antritt, wird am Donnerstag zum erstenmal in Lissabon die deutsche Südamerikapost aufnehmen, da infolge der unsicheren Verhältnisse in Spanien, eine Postaufnahme in Spanien nicht möglich ist. Die Post wird in Frankfurt a. Main mit einem Heinle-Schnellflugzeug nach Lissabon nachgebracht, wodurch eine erhebliche Beschleunigung der Postbeförderung nach Südamerika steht.

### Großbrand in Lübeck.

In der Nacht zum Mittwoch entstand in einer alten Holzmehlfabrik durch Explosion ein Brand, der auch auf die benachbarten Lagerhäusern ausbreitete. Nach Stundenlanger Arbeit gelang es den Wehren, das Feuer einzudämmen. Die Holzmehlfabrik wurde vollständig eingedroschen. Die Hitze war so stark, daß auf der nahe liegende Kähne vom Hafen verlegt werden mußten, um zu verhindern, daß sie Feuer fingen.

### Hinrichtung eines Gattungsmörders.

Am 26. August 1936 ist in Zweibrücken in der Pfalz am 27. Dezember 1896 geborene Ernst Manderscheidt aus Essingen hingerichtet worden, der am 7. Mai 1936 im Schwurgericht in Zweibrücken wegen Mordes zum Tode und zum dauernden Verlust der bürgerlichen Ehre verurteilt worden war. Manderscheidt hat im Frühjahr 1935 seine Ehefrau vergiftet. Die Tat hat er begangen, um seine Geliebte heiraten zu können.

## Deutsche Sozialistische Arbeitspartei Polens

Lodz-Süd, Komynska 14. Freitag, den 28. August, 20 Uhr abends, Sitzung des Vorstandes und der Vertrauensmänner und der Revisionskommission.

Chojny. Sonnabend, den 29. August, Sitzung des Vorstandes und der Vertrauensmänner der Ortsgruppe Chojny.

## Aus dem Reiche.

Wielum. Menschen — anstatt Kaninchenzagd. Im Gutswald von Kunicz, Kreis Wielum, schoss der Gutsverwalter Roman Zieliński während der Kaninchenzagd so unglücklich, daß er den zufällig vorübergehenden 16jährigen Stanisław Gula aus dem Dorf Strzyżki traf. Der Junge erhielt die ganze Schrotladung ins Bein und mußte ins Krankenhaus gebracht werden. Gegen Zieliński wurde eine Untersuchung eingeleitet.

Radomsko. Vom Mühlensiel erschlagen. Im Dorf Kopeńiec, Kreis Radomsko, ereignete sich ein tragisches Unglück. Als sich der 27 Jahre alte Gehilfe des Möllers Andrzej KucharSKI an der äußeren Seite der Windmühle zu schaffen machte, kam er den Flügeln zu nahe. Der junge Mann wurde von einem der Flügel erfaßt und in die Höhe geschleudert. Er schlug hierbei auf einen hervorstehenden Pfahl auf und blieb mit gebrochenen Rippen und Beinen liegen. Auf dem Wege nach dem Krankenhaus starb der Unglückliche.

## Sport.

Bon den Radrennen im Helenenholz.

Bei den am Sonntag im Helenenholz stattfindenden Radrennen unter Teilnahme einiger Olympiasieger wird eine spezielle Kommission des polnischen Radrennverbandes zugegen sein, um sich über die Form der Radfahrer vor der Fernfahrt Berlin — Warschau zu informieren. Das Mannschaftsrennen über 100 Kilometer werden die Warschauer Gäste mit folgenden Paaren bestreiten: Napierala — Starzynski, Olecki — Popowczyk und Stahl — M. Kapial. Die Warschauer Fahrer befinden sich in guter Form. Es ist daher anzunehmen, daß sie eine hervorragende Fahrtweise an den Tag legen werden, umso mehr, da die Kommission an Hand dieser Leistungen den einen oder anderen Fahrer noch in die Mannschaft für den Länderkampf mit Deutschland aufnehmen dürfte. Was die Lodzer Spitzensieger anstrebt, so kann gesagt werden, daß sie sich sehr sorgfältig für den sonntäglichen Kampf vorbereiten, um den Warschauern den Sieg nicht leicht zu machen.

### Der Aufstieg in die Lodzer A-Klasse.

Am Sonntag finden die letzten Fußballspiele der Aufstiegskandidaten für die Lodzer A-Klasse statt. In Kalisch spielt der Kalischer Sportklub gegen Sol. aus Pabianice und in Tomaszow die dortige Lechia gegen Bielawozone (Lodz). Nach den bisherigen Spielen führt mit geringem Vorsprung der Pabianicer Sol. Sollte er aber am Sonntag in Kalisch nicht siegen, so würde die Tomaszower Lechia das Rennen gemacht haben.

### Diverse Sportnachrichten.

Am Sonntag findet in Warschau eine außerordentliche Generalversammlung der Liga statt, um einen neuen Vorsitzenden zu wählen. LKS wird auf dieser Versammlung durch Rembalski vertreten sein.

Auf der Kalischer Radrennbahn sollten Radrennen stattfinden. Aus technischen Gründen konnten sie nicht abgehalten werden.

Für das Fußball-Länderspiel Polen — Deutschland hat Polen folgende drei Schiedsrichter vorgeschlagen: Eklöf (Schweden), Herzek (Ungarn) und Kifandi (Rumänien).

Für das Finale des Junioren-Fußballturniers haben sich die Mannschaften Wisla und Warta qualifiziert. Die Lodzer Widzew wurde im Halbfinale von Warta 3:0 geschlagen.

Der Posener Leichtathlet Heljasz wurde vom Leichtathletikverband wegen Nichtbefolgens seiner Anordnungen auf ein Jahr disqualifiziert.

## Schacholympiade.

München, 26. August. Im olympischen Schachturnier wurden heute abend die nichtbeendeten Partien gespielt. Im Treffen Polen — Schweiz waren fünf Spiele offen geblieben, deren Ergebnis wie folgt ausgefallen ist: Paulin Frydman remisierte mit Regel und Sulik mit Strehler, Malareczky siegte über Boelmaj und Pogorelsky über Puech, während Rajdorff gegen József unterlag. Das Endergebnis dieses Kampfes ist 5,5:2,5 zugunsten Polens.

Heute früh wurde die 14. Runde begonnen, bei welcher Polen spielfrei war. Das bisherige Ergebnis dieser Runde ist (die nichtbeendeten Partien in Klammern): Lettland — Tschechoslowakei 3:2 (3), Rumänien — Österreich 3,5:1,5 (3), Litauen — Italien 3,5:1,5 (3), Ungarn — Dänemark 4:1 (3), Österreich — Finnland 2,5:1,5 (4), Holland — Brasilien 3:2 (3), England — Frankreich 3:2 (3), Jugoslawien — Norwegen 2:1 (3), Schweden — Bulgarien 4,5:1,5 (2).

Das Punkteverhältnis stellt sich nach dem bisherigen Verlauf der 14. Runde wie folgt dar: 1. Deutschland 76 Punkte, 2. Polen 71,5 (infolge Nichtteilnahme Polens an der 14. Runde ist Deutschland an die erste Stelle hinausgerückt, doch hat Polen noch eine Runde mehr zu spielen), 3. Ungarn 70,5, Jugoslawien 59, Lettland 68, Österreich 65, Tschechoslowakei 63 usw.

## Radio-Programm.

Freitag, den 28. August 1936.

Warszawa-Lodz. 6.03 Schallpl. 6.33 Gymnastik 6.50 Schallpl. 11 Konzert 12.03 Schallpl. 12.23 Sinfoniekonzert 16 Konzert der Natur 17 Solistenkonzert 17.50 Sportlicher Ratgeber 18.15 Schallpl. 19 Melodien aus Filmen 19.30 Italienische Volksmusik 21 Sinfoniekonzert 22 Sport 22.15 Salonorchester aus der Ziemiańska.

### Kattowitz.

12.25 und 18.10 Schallplatten.

### Königsberg/Winterhausen.

6.10 Morgenmusik 11 Eröffnung der deutschen Rundfunkausstellung 12 Freut euch des Lebens 14 Allerlei 16 Musik im Freien 17 Arbeiter-Feierabend 19 Und jetzt ist Feierabend 20.10 Klänge in der Dämmerung 21 Mozartkonzert 23 Tanzmusik.

### Breslau.

12 Freut euch des Lebens 14 Allerlei 15.50 Goethe-Lieder 16.40 Konzert 19 Gefallen vor Reims 21 Bergarbeiter musizieren 22.30 Tanzmusik.

### Wien.

11.05 Salzburger Festspiele 13.10 Schallpl. 19.55 Militärkonzert 22.10 Konzert 23.45 Barmusik.

### Prag.

16.10 Konzert 20 Operette: Riviera 22.20 Abendmusik.

### Konzert und Hörspiel vom Studio der Warschauer Rundfunkausstellung.

Der polnische Rundfunk übernimmt heute von 19 bis 21 Uhr vom Studio der elektrotechnischen Ausstellung in Warschau seine Sendungen. Um 19 Uhr erfolgt die Schallplatten-Sendung eines Hörspiels von Janusz Kuglin. Der Autor ist es in dem Hörspiel gelungen, den hörsartigen Bazillus, die Klatschsucht, in einem Behälter aus Glas einzukapseln. Man kann ohne Angst vor Ansteckungsgefahr das Leben des Klatschbazillus beobachten. Dieses Hörspiel wurde im deutschen Rundfunk viermal aufgeführt und außerdem auch in der Schweiz, Italien und Holland.

Um 19.30 Uhr erfolgt eine musikalische Sendung, die sich aus verschiedenen Werken zusammensezten wird. Die Ausführung derselben haben übernommen: Das kleine Rundfunkorchester, Antea van Beck, Josef Koroliewicz und das Radio-Quartett. Um 20.30 Uhr wird Redakteur Waclaw Trenkel über technisch Rundfunkrunden sprechen, um 20.45 Uhr erfolgen Abendnachrichten und um 20.55 Uhr eine Plauderei über aktuelle Fragen.

### Nowowiejski spielt polnische Musik.

In diesem Jahre wird die ganze Musikwelt an Hinsicht des hervorragenden deutschen Komponisten Max Reger zum 20. Male gedenken. Der polnische Rundfunk hat aus diesem Anlaß bereits einige Gedenkandachten gegeben. Eine weitere erfolgt heute um 21.30 Uhr. Es wird dies ein Orgelkonzert des hervorragenden polnischen Komponisten und Musikers Feliks Nowowiejski sein, das ausschließlich den Werken des verstorbenen deutschen Komponisten gewidmet sein wird.

### Humoristisches Feuilleton.

"Die Landrette auf dem Wasser", so lautet der Titel des humoristischen Feuilletons, welches der polnische Rundfunk heute um 17.50 Uhr seinen Hörern übermittelt wird. Es handelt sich hier um Menschen, die zum ersten Male eine Seereise unternehmen, wie sie sich dabei benehmen, was sie dabei erleben und was sie auch dabei lernen.

## Der beste und zuverlässigste Freund

## ist ein gutes Buch

### Darum werdet Leser der Bibliothek des "Fortschritt"

Die Bibliothek des Deutschen Kultur- und Bildungsvereins "Fortschritt" ist im Besitz von weit über 1000 Werken bekannter und gelehrter Schriftsteller, die durch Neuerscheinungen laufend vervollständigt werden. Die Ansprüche eines breiten Lesepublikums können im vollen Maße befriedigt werden. Die monatliche Lesegebühr beträgt 60 Groschen. Mitglieder des "Fortschritt", der DSA, der Gewerkschaft und die Abonnenten der "Lodzer Volkszeitung" zahlen nur 30 Groschen.

Die Bibliothek ist jeden Dienstag und Donnerstag von 6 bis 8 Uhr abends **Vetskauerstr. 109** (Lodz, Volksstr.) geöffnet.

## Der Verlobungshof.

Roman von Hanna Schneider

(95. Fortsetzung)

„Ich glaube, Stefan, ich gehöre dir, seit du mich getötet hast!“

Bebend vor Erregung, jung, schön, leidenschaftlich und kaum auf Armeslänge getrennt, stand Helge vor dem Mann. Wenn es eine Prüfung für ihn war, dann war sie nicht leicht, denn der rote, schnellende Mund lockte, die dunklen Augen redeten die gleiche Sprache, und das ganze, blühende, junge Leben sagte: „Ich bin dein!“

Oltrogge blieb ganz ruhig. Eine flüchtige Traurigkeit besiel ihn, sie bewahrte ihn vor dem schroffen Zurückschlagen einer Leidenschaft, die er nicht geweckt und nicht gefördert hatte.

Würde er sich verlocken lassen, es käme einem Rausch gleich, dem ein bitteres, schales Erwachen folgen müsste. Denn Helge war nicht die Frau, die zu ihm passte, die die Ergänzung seines Wesens war, ganz abgesehen davon, daß es für ihn nur noch eine einzige Frau gab.

„Helge, du vergißt, daß ich gar nicht der richtige Mann für dich sein würde! Du täuschst dich in mir und wahrscheinlich auch in deinem Empfinden für mich! Du bist viel zu jung für mich, ich habe ja schon einen fast siebenjährigen Buben, und hinter mir liegen Jahre, die man doppelt werten muß; ich würde ja doch zu alt sein für deine Jugend, für dein Leben, das noch im Frühling steht!“

„Hör auf“, sagte sie böse, die dunklen Augen funkelten ihn an, und ihre kleinen Hände ballten sich zu Fäusten. „Hör auf! Dergleichen als Trost zu sagen ist lächerlich!“

„Und daß du es weißt, deine Freundschaft mag ich nicht, wenn du deine Liebe einer anderen Frau schenkt!“

Sie wartete, daß er etwas sagen sollte; als aber alles still blieb, war sie mit einem raschen, gleitenden Schritt dicht bei ihm und schlang die Arme um seinen Hals, ehe er sich dessen versah. Und mit weicher, schmeichelnder Stimme bat sie: „Kannst du mir denn kein bißchen gut sein, Stefan? Für dich bin ich schön gewesen, für dich habe ich mich gut angezogen, für dich mich geschmückt; und ich gelte dir nichts!“

„Bin ich nicht jünger, schöner und begehrungsreicher als die andere?“

Er sah ernst in ihr zuckendes Gesicht, löste die Arme mit einem sanften, aber festen Griff von seinem Hals.

„Ja, Helge, du bist schöner und jünger als die andere, die die Mutter meines Jungen ist, aber danach fragt die Liebe nicht, kleine Helge!“

Sie sah ihn an und begriff, daß alles, was sie in dieser Sache getan hatte, umsonst gewesen war.

Stumm verließ sie den Raum, und er seufzte schwer auf. Kleine Helge! Und er dachte daran, wie er den schmalen Kinderkörper dem Wasser abgerungen hatte, dem furchtigen, mordenden Element.

Er blieb auch ernst und traurig, als man wieder zu dritt zusammenfand; aber Helge, die sich zwei Stunden lang in ihrem Zimmer eingeschlossen hatte, zeigte ein strahlendes Gesicht. Sie lachte und scherzte wie sonst, und nur ein sehr guter Menschenkenner hätte vielleicht das Erzwungene dieser Heiterkeit bemerkt.

Sie fuhren am Abend zurück, und unterwegs jagte Helge zu ihrem Vater — sie waren allein im Abteil zweiter Klasse — „Wenn der junge Brodersen im kommenden Winter mich wieder so umwirbt, dann werde ich seine Braut!“

„Helge, wie kommst du auf einmal darauf?“ fragte Hendrichen erstaunt.

Sie sah aus dem Fenster, vor dem die dunkle Nacht wie ein schwerer Mantel hing. „Wolltest du immer gern den jungen Brodersen als Schwiegersohn? Unsere schöne Dreieinheit geht ja doch zu Ende; Scheint sich mit seiner Frau versöhnen zu wollen, und suchen wir beide uns eben einen neuen Freund“, so sie, in den trostig-verwöhnten Ton fallend, mit dem schon als Kind ihren Willen durchgesetzt hatte.

Hendrichen fragte nichts weiter, er fürchtete irgendein bitteres Geheimnis und er gedachte schmerzlich seiner verstorbenen Frau. Es war nichts Nechtes, wenn ein Mädel die Mutter fehlte.

### Zweiundzwanzigstes Kapitel

„Haben wir uns nicht schon geheiratet?“

Doktor Bergengruen musterte seinen Besucher die scharfen Gläser des Kneifers, und Stefan Oltrogge überlegte kurz.

„Ja, natürlich, auf dem Ausspannhof im vergangenen Sommer, stimmt es?“

„Es stimmt, und Sie also sind Gisela Langens Gatte gewesen? So!“

Bergengruen nahm sich ein Altenbündel her, betrachtete darin herum und sagte: „Sie wollen also wissen, weshalb Frau Gisela Ihre Brüste zurücklässt.“ „Hm, ich kann sie ja danach fragen, ich fürchte, daß ich keine zufriedenstellende Antwort bekommen will.“ „Denn ich kenne Ihre geschiedene Gattin sehr gut, Oltrogge, und weiß, daß sie sehr viel Stolz besitzt.“

„Das weiß ich, und das liebe ich ja gerade an Bergengruen, sah verwundert auf seinen Besucher; noch meistens liebten geschiedene Gatten nicht eine Eigenschaft am früheren Ehepartner!“

Fortsetzung folgt

## Zirkus „ARENA“

### Bergünstigungsschein der „Lodzer Volkszeitung“

Der Besitzer dieses Bergünstigungsscheins erhält beim Kauf einer Eintrittskarte zu den Vorstellungen des Zirkus „Arena“ die zweite unentgeltlich.

Gültig für Donnerstag, d. 27. August

**Mentopinol-Glob**, Mittel gegen Tuberkulose, Asthma und Atmungsleiden. „Universol“ heilt Rheumatismus und allerlei Nervenleiden. „Hebrolin“ gegen Flechten, Grim und Star. **Vobos-Glob**, Stärkung für Kinder empfiehlt das Laboratorium bei der Apotheke Dr. Pfar. St. Trankowski, Lódz, Brzezinska 56.

**Tiniss-Lacke Farben**  
E.R. ROESNER. LÓDZ  
Wolszanska 129. Tel. 162-64

**Brunnenbau-**  
Unternehmen **KARL ALBRECHT**  
Lódz, Zeglarska 5 (an der Aglerka 144) Tel. 238-46  
übernimmt alle in das Brunnenbau-  
fach schlagenden Arbeiten, wie:

**Umlage neuer Brunnen, Flache und Tiefebohrungen, Reparaturen an Hand- und Motorpumpen sowie Ausbauschmiedearbeiten**  
Solid — Schnell — Billig

**Private Venerologische Heilanstalt**  
Haut- und Geschlechtskrankheiten  
Von 8 früh bis 9 abends, Sonn- u. Feiertage v. 9—1 Uhr  
Frequenz empfängt eine Ärztin  
**Piotrkowska 161**  
Konsultation 3 Złoty

**Dr. med.**  
**Albert GOTLIB**  
zurüdgelernt  
Geschlechtskrankheiten und Geburthilfe  
**Piotrkowska 26** Telephon Nr. 177-50  
Empf. v. 4—7 abends

Die „Lodzer Volkszeitung“ erscheint täglich.  
Abonnementpreis: monatlich mit Zustellung ins Haus  
und durch die Post Złoty 8.—, wöchentlich Złoty 7.—  
Ausland: monatlich Złoty 8.—, jährlich Złoty 72.—  
Auslandsumzug 10 Groschen. Sonntags 20 Groschen.



### Die Volks-Illustrierte

Die Illustrierte, die Sie suchen!

Sie bietet Ihnen Unterhaltung und Belehrung und ist Ihnen Wegweiser und Führer durch die Welt, in Wort und Bild.

Reportage, gute Romane, Satire, Seite für die Frau, Photomontagen, das Neueste aus Technik, Kunst und Wissenschaft.

Die Devise der VJ: für den Frieden, für den Fortschritt, für das Volk!

Preis pro Nr. 0.40 Złoty, pro Vierteljahr 5 Złoty  
Probenummer gratis durch:

Volks-Illustrierte / Prag VII / Nr. 649

Vertreter und Wiederverkäufer überall gesucht!

## Metro

Przejazd 2

Nach gründlicher Renovierung

Heute und folgende Tage!

## Adria

Główna 1

Der überaus lustige und humorvolle Film

## „Der Erz-Lafai“

mit d. berühmten LAUGHTON in der Hauptrolle

Als Beiprogramm:

## „Shanghai“ u. PAT-Wochenschau

### Warum schlafen Sie auf Stroh?

wenn Sie unter günstigsten Bedingungen, bei wöchentl. Abzahlung von 3 Złoty an, obne Preisauflösung, wie bei Vorsatzdruck, Matrosen haben können. (Für alte Kunden und von ihnen empfohlenen Kunden ohne Auszahlung) Auch Sofas, Schlafmöbel, Tapetens und Stühle bekommen Sie in feinstter und solidester Ausführung bitte zu besichtigen, ohne Kaufzwang!

Beachten Sie genau die Adresse:  
Lopezlerer P. Weiß  
Sienkiewicza 18  
Front, im Laden

## Modejournal

für die Sommer- und Herbst-Saison

sind in reicher Auswahl zu haben im Zeitungs- u. Angelebenbüro „Promesa“

Lódz, Andrzejko 2, Telephon 112-98

Die überallige Funke

find die

## 7 Tage

Preis mit Ausstellung ins Haus nur 50 Gr.  
pro Woche

Zu beziehen durch

„Volksprese“, Petrikauer 109

## Dr. med. WOŁKOWYSKI

wohnt jetzt

Cegielniana 11 Tel. 238-02

Spezialarzt für Haut-, Ham- u. Geschlechtskrankheiten

zurüdgelernt

empfängt von 8—12 und 4—9 Uhr abends

an Sonn- und Feiertagen von 9—1 Uhr



Kauf aus 1. Qu

Kinder-Wagen

Metall-De

Matrosen gepa

und auf Federn Par

Wringmaschin

Fabrikslager

DOBROPO

Petrikauer 73 Tel. 13

im Hofe

**Zambur** Pflanzenextrakt bereitet die jährl. Verdauung und reguliert den Verdauungstrakt. **Antihemor.** Kräuterextrakt, ein Mittel gegen Morrhoiden. **Vulver-Glob** gegen Kopfschmerzen. **Krem-Dodo** für Kinder empfiehlt das Laboratorium bei der Apotheke Dr. Pfar. St. Trankowski, Brzezinska 56.

Das Büchlein

## Zierfische

sowie das Büchlein

## Das Aquarium

zum Preise von 90 Groschen erhältlich in der „Volksprese“ Petrikauer 109, von 10—1 und 3—7

## Kino-Programm.

Casino: Tanzmusik

Corso: I. Geheimnisse der Kriegsmarine II. Skandale um Millionen

Europa: Zukünftiges Liebesabenteuer

Grand-Kino: Broadway Bill

Miraz: Baboona

Metro - Adria: I. Der Erz-Lafai II. Schang

Palace: Adieu

Przedwieśnie: Die lustige geschiedene Fu

Rakista: Rittmeister von Werften

Rialto: Der Kommandant

Verlagsgesellschaft „Volksprese“ m. b. o.  
Verantwortlich für den Verlag: Otto Abel  
Hauptgeschäftsführer: Dipl.-Ing. Emil Berke  
Verantwortlich für den vertriebenen Verkauf: Otto S. S.

Dr. „Press“, Bob. Vertriebener 101.

Auslagenpreise: Die siebengepaltene Millimeterzeile 15 Gr.  
im Text die dreizepaltene Millimeterzeile 60 Groschen. Stellen-  
gefälle 50 Prozent. Stellenangebote 25 Prozent Rabatt.  
Ankündigungen im Text für die Drucke 1.— Złoty.  
Für das Ausland 100 Groschen Zuschlag.